

Ukrainian National Association Inc.
Life Insurance, Coverdells & Annuities

Judie Hawryluk
Secretary Branch 360
Chair of Buffalo District
UNA, Inc.



79 Southridge Drive
West Seneca, NY 14224
Tel.: 716-674-5185
Branch360UNA@verizon.net

**SLAVIS
BAZZAR**
Euro Delicatessen Store

1550
William Street
Buffalo, NY 14206
Tel.: 895-1404

Proud to Support
St. Nicholas Ukrainian Catholic Church



Buszka Funeral Home
Director Peter D. Stachowski

2005 Clinton Street at S. Ogden Buffalo New York 14206
(716) 825-7777 www.busszkafuneralhomeinc.com

Our Church Web-Page Is:
<http://www.stnbuffalo.com>

Buffalo Community Web-Page Is:
<http://www.ukrainiansofbuffalo.com>

Please Support our Sponsors

Підтримаймо наших спонзорів

MICT MEEST
1550
William Street
Buffalo, NY 14206
Tel.: 895-1404

Wilhelmina E. & Janine Klimeczko
Michael A. Klimeczko, Licensed Directors

Pietszak
FUNERAL HOME
and Orlowski-Pietszak Funeral Home
(716) 852-4499

2400 William St. Cheektowaga, NY 14206
806 Clinton St. Buffalo, NY 14210



Kuhn's Monuments, Inc.
(ROLAND J. KUHN)

ASK FOR TOM

2398 GENESEE ST.
BUFFALO, N.Y. 14225

Thanks are extended to all Sponsors

N^o
33

**SAINT NICHOLAS
UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH**



**УКРАЇНЬКА КАТОЛИЦЬКА
ЦЕРКВА СВЯТОГО МИКОЛАЯ**

V. Rev. Marijan Procyk, pastor/dean
Rev. Raymond Palko, visiting priest

Parish E-Mail: stnbuffalo@yahoo.com

Web Page: <http://www.stnbuffalo.com>

Dioc. Web: <http://www.stamforddio.org>

308 Fillmore Avenue, Buffalo, N. Y. 14206

Rectory: (716) 852-7566

Fax: 855-1319 ~ **Kitchen:** 852-1908

Confession: Before Liturgies

Сповідь: Перед Св. Літургіями

Baptism: By appointment

Хрещення: За домовленням

Marriage: Contact 6 months in advance

Вінчання: Голоситися 6 місяців скорше

Religion classes – Кляси Релігії

Vacations - Вакації.

Ministry to the sick - Опіка над хворими

Family members should call the Rectory

Родина повинна повідомити священика

IN EMERGENCY CALL ANY TIME

В разі потреби завжди можна закликати

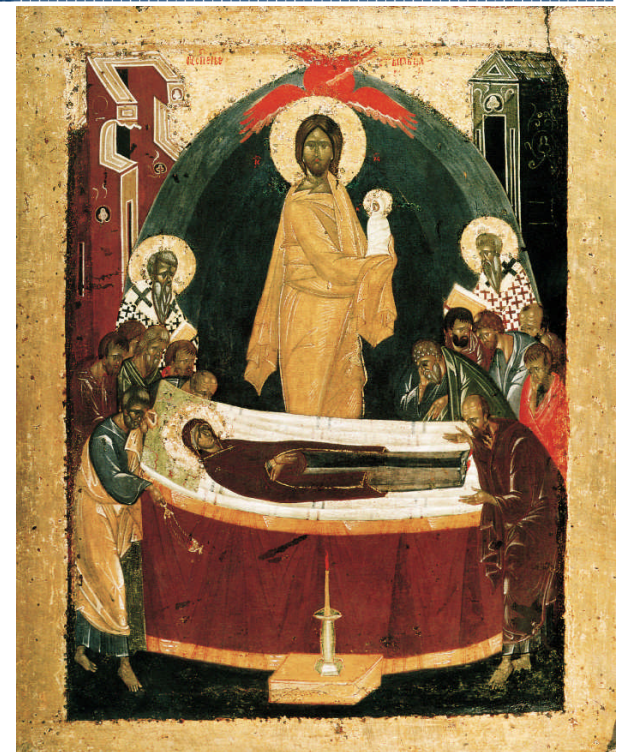
**UNDER THE PROTECTION
OF MOTHER OF GOD**



**ПІД ОПІКОЮ ПРЕЧИСТОЇ
ДІВИ МАРІЇ ОДІГІТРІЇ**

CHURCH BULLETIN – N^o33

August 14 – 2011 – 14 Серпня
ЦЕРКОВНИЙ ВІСНИК – Ч. 33



**“Death and the tomb could not hold you, O
Mother of God. You are our ever-vigilant intercessor in prayer and our unfailing hope...”**

LITURGICAL SCHEDULE ПОР'ЯДОК СВ. ЛІТУРГІЙ

Aug 14: 9 S. Aft. Pent. - 9 Н. По ЗСД **T8**

10:00 AM +Роман Буцєрка (р. Курляк)
12:00 PM +Bohdan Hanuszcak – 2 Anniv
(Family)

**DORMITION – УСПІННЯ П.Д.М. – Gr.
Mon., Aug. 15 – Понеділок, 15 Серпня**

9:30 AM +Paul & Helen Nowadly (Elaine)

Tue., Aug. 16 – Вівторок, 16 Серпня

9:15 AM За щасливу подорож і службу
Тараса Іванюка (родина)

Wenesday, Aug. 17 – Середа, 17 Серпня

8:15 PM В наміренні Орісі Перейма
(родина)

Thursday, Aug. 18 – Чет., 18 Серпня

9:15 AM +Ілля Процик
(Андрій і Марія Петришин)

**TRANSFIG.–ПЕРЕОБРАЖЕННЯ – Jul.
Friday, Aug. 19 – П'ят., 19 Серпня**

9:30 AM За Парохіян - For Parishioners
12:00 PM +Julia Hrynczak
(Buczynskyj Fam.)

Saturday, Aug. 20 – Субота, 20 Серпня

4:30 PM +Andrew Wojchak
(D. D. Baranuckij)

Aug. 21: 10 S. Aft. Pent.-10 Н. По ЗСД **T1**

10:00 AM +Мирон і Марія Нестерук
(Еуфрозина Середюк)
12:00 PM За Парохіян - For Parishioners

**Eternal Light burns for
+Bohdana Hanuszcak
Requ. By Family**

In the Beginning . . . (cont.)

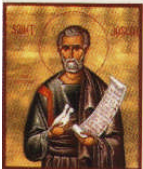


(week 21) Hair is starting to grow on my head. I wonder what color it is? I am 20 weeks old now, and in another 20 weeks I will be born! My legs are getting stronger, so soon mom will really feel my kicks. I like sleeping in the same position now. I'm over 6 inches tall when I stretch out, and I weigh over 10 ounces.

Mom can distinguish two heartbeats if she lies quietly and flat on her back, locates her own heartbeat by finding her pulse, then lays her hand on her belly. Chris's heart pumps about six gallons of blood every day.

"For at the moment the sound of your greeting reached my ears, the infant in my womb leaped for joy. Blessed are you who believed that what was spoken to you by the Lord would be fulfilled."

**(Г) Вічне світло в честь ПДМ (5)
горить на Славу Божу**



**St Joseph School For Boys
Bookstore**
Ronda Doucette
574 333-3420
Specializing in Eastern Christian Gifts and Books
www.easterngiftshop.com
saintjoseph@roadrunner.com

**There is still space for your ad.
Маємо місце для Вашого оголошення**



DNIPRO ДНІПРО
Ukrainian Cultural Center
562 Genesee St. Buffalo, NY 14204 856-4476
www.UkrainiansOfBuffalo.com
Hall and bar rentals are available.
See your old friends on Friday night.
Help rebuild our Ukrainian Home.
**Please Contribute to the
\$100,000 Building Fund.**
Donations are tax deductible.

EURO DELI AND GIFTS



4166 Union Road 2321 Millersport Hwy
(Airport Plaza) (Getzville Plaza)
Cheektowaga, NY 14225 Amherst, NY 14068
Tel. 716-630-0131 Fax 716-630-0133 tel. 716-688-1495

**Сердечна подяка усім спонзорам!
Просимо їх підтримати!**

Ukrainian Home Dnipro Federal Credit Union

562 Genesee St., Buffalo, NY 14204
(716) 847-6655 (716) 847-6988

www.uhdfcu.com

info@uhdfcu.com



**"The credit union
with a heart"**

Free checking

Competitive rates on CD's and savings account

Low rates for Visa Credit cards

ATM Visa Debit cards

Direct Deposit and Online Banking

IRA Traditional and Roth accounts

Free Life Insurance (some restrictions apply)

We financially support Ukrainian causes

Свій До Свого По Своє

Join now and become a member of our
Ukrainian Credit Union Family!

Please support our sponsors!

ДЯКУЄМО – THANK YOU!

The Colonial Memorial Chapels, Inc.
of Ukrainian Heritage, Serving Western N.Y.
Simon Pasnik & Matthew Pasnik

3003 South Park Avenue
Lackawanna, New York 14218
(716) 824-3007

**Melvin J. SLIWINSKI
FUNERAL HOME**

85 George Urban Boulevard
Cheektowaga, N. Y. 14225
5090 Transit Rd, Depew, NY 14043

(716) 894-1772

UPCOMING CHURCH EVENTS

Просимо звернути
увагу на дати:

Sunday Coffee Hours: If any one would like to volunteer to host a Sunday, please contact Elaine, Dora, Emily, Mary (B.) or Anna.

- **KITCHEN** – is closed for the Summer. Thank you for your help and patronage.
- **Coffee Hour** - Usually Every Sunday after Liturgy in Church Hall. Please join us!
- **August 7: Church Picnic.** Please help!!!

TOP'S GIFT CARDS:

Please help us raise money for our Church by purchasing Top's Gift Cards from us. If you buy in Tops anyway, why not help. You do not lose or gain anything by doing this, but our Church will benefit greatly. We receive back 5% of your spending. To take advantage of this program, see Mary Bodnar or call 655-3810, or call the rectory. Thank you and God Bless!

Please note: You can purchase gasoline with this card at Tops Gasoline Station.

У нас успішно продаються Карточки з крамниці "Топс". Купуючи їх ви допомагаєте церкві. Для Вас не робить різниці чи ви платили грошми чи карточкою, але церква дістане від „Топс” 5%. На \$1,000 церква одержить \$50. Що б закупити слід звертатися до п. Марії Боднар, або до канцелярії. Дякуємо! Також можна цією карточкою купувати бензину.



CHURCH BULLETIN is published weekly. Deadline for information is Friday Evening.

ЦЕРК. ВІСНИК видається тижнево. Інформації подавати до четверга вечора.

**SAINT NICHOLAS
UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH
УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА
СВЯТОГО МИКОЛАЯ
(ПІД ОПІКОЮ ПРЕЧИСТОЇ
ДІВИ МАРІЇ ОДІГІТРІЇ)**

**Please call if you are hospitalized,
homebound and need a priest.
Просимо закликати якщо ви у
лічниці або приковані до ліжка!**

Коли плянуєте дату вашого вінчання чи хрещення то просимо поговорити з парохом, щоб потім не було непорозуміння. Може статися, що в цей день буде неможливо відбутися заплановане.

If you are planning a Baptism or Wedding, please contact Pastor about the date before making other arrangements.

V. Rev. Marijan Proyk

**Are you listening "Good Samaritan"
Ukrainian Radio Program
on WJLL 1440 AM
Every Sunday at 2:00 PM?
Thanks for donations!**

**Чи слухаєте нашу радіо передачу
«Милосердний Самар'янин»
Неділя, 2 год. на WJLL 1440 AM?
Дякуємо за пожертви!**

Picnic 2011	Income	Expenses	Profit
Kitchen	\$1,298.64	\$489.69	\$808.95
Outside Grill	\$59.50		\$59.50
Slawko's Bar	\$407.55		\$407.55
Bak. Goods	\$295.50		\$295.50
Kitchen Jar	\$192.05		\$192.05
Th. Baskets	\$1,500.00	\$39.99	\$1,460.01
Donations	\$90.00		\$90.00
License			\$0.00
Port. toilet		\$90.00	-\$90.00
Julia's raffle	\$96.00		\$96.00
TOTAL	\$3,939.24	\$619.68	\$3,319.56
RAFFLE	\$1,507.00	\$550.00	\$957.00
Grand Total	\$5,446.24	\$1,169.68	\$4,276.56

**Thank you for taking part in the picnic!
Сердечна подяка всім за Вашу участь!**

→ **Does anyone know Helena Allan?**

We forgot to get her phone number. She won two baskets and we would like to get them to her. If you know her phone number please contact the rectory.

The 73 Annual Convention

of the League of Ukrainian Catholics will be held in Buffalo October 7, 8, 9, 2011 at the Airport Holiday Inn. We ask the support of our local Ukrainian community in this endeavor. We especially ask that our organizations not schedule any events that weekend. Thank you!



Ліга Українців Католиків повідомляє, що Конвенція Ліги відбудеться тут у нас в Жовтні. Просимо в цей час не влаштовувати своїх імпрез. Дякуємо!

SITCH DINNER MEETING

Sunday September 25, 2011

At Joseph Hriczko Post

Clemo St., Buffalo, NY

After 12:00pm Liturgy

For the reposed and living members of Sitch St. Nicholas Ukrainian Catholic Church Fillmore & Oneida Sts., Buffalo, NY

COCKTAILS at 1:00PM

DINNER at 1:30PM includes refreshments

Meeting to be held after dinner.

Dinner cost is \$10.00 for members and \$15.00 for guests

Membership dues of \$5.00

For the 2011 year must be current and may be paid at the door.

For reservations call:

Mike Liskiewicz – 837-0285 or

Maria Malaniak – 668-5105

Reservation deadline is

September 18, 2011

The Sisters of the Order of Saint Basil the Great are celebrating 100 Years in America as a praying, healing, life-giving presence. Please mark your calendars for following Centennial Events:

Centennial Pilgrimage

October 2nd - Fox Chase

Closing of the Centennial Year

Divine Liturgy and Banquet

November 6th Cathedral of the Immaculate Conception

For more information: www.stbasils.com

Проща до Сестер Василіянок
Проща на Факс Чейс з нагоди 100-ліття Чину Сестер Василіянок у Америці буде 2 Жовтня. Просимо до участі!

Український Конгресовий
Комітет Америки – Відділ
Боффало запрошує Вас на
Святкування



The Ukrainian Congress
Committee of America,
Inc. – Buffalo Branch
Invites to attend Annual

УКРАЇНСЬКОГО ДНЯ

Святкуймо 20-ту Річницю
Незалежності України

в Неділю 21-го серпня, 2011 р.

В Українському Домі “Дніпро”
562 Genesee St., Buffalo, NY.

Початок о год. 1:00 п.о.
Соборний Молебень
о год. 1:45 п.о.

Традиційні Українські
страви і напитки, солодке,
лотарея, розиграші, дитячі
ігри, Українські пісні і танці під
музику групи Карпати
з 4:00 до вечера

Вхід Безкоштовний
Паркування Авт Безплатно

За додаткові інформації
просимо дзвонити: до :

Василя Середюка: 821-0711
Акація Белмега: 674-4916
Андрія Дякуна: 632-4212
Укр. Дім “Дніпро” 856-4476

У Суботу 20 Серпня о
8:00 вечера:

художня виставка, Pub Night,
Караокі і музика з DJ

Відвідайте наш вебсайт:
www.UkrainiansOfBuffalo.com



UKRAINIAN DAY

Celebrating the 20th Anniversary
of Ukrainian Independence
on Sunday, August 21, 2011 at
the Ukrainian Cultural Center “Dnipro”
562 Genesee St., Buffalo, NY

Beginning at 1:00 pm.
Prayer of Thanksgiving
(“Moleben”) at 1:45 pm

Featuring traditional
Ukrainian foods, pastries,
beverages, music, crafts,
lottery, raffles, children’s
games and live Ukrainian music.
Dance to the Live Music of
“KARPATY” from 4 pm into the
evening.

FREE ADMISSION

Ample parking available
For more information
contact :

W. Serediuk: 821-0711
Akacia Belmega: 674-4916
Andrew Diakun: 632-4212
Dnipro: 856-4476



The Festival kicks off
on Saturday night at 8pm with
an Art Show, Pub Night,
Karaoke & Live DJ Music.

Please visit our website at:
www.UkrainiansOfBuffalo.com

У селі Прилбичах, що на Яворівщині,
біля собору Пресвятої Богородиці воз-
вели пам’ятник братам Шептицьким –
митрополиту Андрею та архімандриту
блаженному Климентію. Освятили
його у день народження Андрея Шеп-
тицького, 29 липня, та
110-ту річницю з дня
його сходження на
митрополичий престол.
Службу Божу правив
владика Ігор Возняк та
священнослужителі.

Що духовно єднає двох
братів — Андрея і Кли-
ментія? Не лише те, що
вони обидва були вірни-
ми слугами Божими,
страдальцями за віру,
патріотами України, щедрими мецена-
тами, людьми надзвичайно скромними
у побуті. Брати відмовилися від спокус
світського життя. Андрея не спокусила
військова кар’єра, а Климентій у віці
43 років покінчив з адвокатською пра-
ктикою і, як Андрей, став монахом.
Архімандрит Климентій ніби перебу-
вав у тіні свого старшого брата — ми-
трополита Андрея, який здобув світове
визнання.

Народився Климентій у 1869 році. За-
кінчив гімназію святої Анни у Кракові,
навчався в університетах Кракова,
Мюнхена і Парижа. Отримав ступінь
доктора права у Ягеллонському уні-
верситеті (Краків). Паралельно закін-
чив Інститут лісництва.

Був послом до Галицького сейму та
Віденського парламенту. Написав
кілька робіт з сільського господарства,

очолював Галицьке лісничче товарист-
во. У 1911 р. вступив до бенедиктин-
ського монастиря у Байроні, перейшов
у греко-католицький монастир Сту-
дійського уставу у Кам’яниці в Боснії,
де приніс монаші обіти. В 1915 р. став

ієромонахом. У його
монастирській келії
стояли лише монас-
тирське ліжко, шафа
з книгами і клячник,
на якому молився
перед розп’яттям.

Коли почалися
сталінські репресії
проти Української
греко-католицької
церкви, Климентій
закликав священників

не погоджуватися на перехід в
юрисдикцію Російської православної
церкви. Надіслав у Ватикан лист з
описом переслідувань, яким піддава-
лися греко-католики. Послання пере-
хопили «енкавеечники», а його автора
заарештували. Помер 1 травня 1951 р.
у володимирській тюремній лікарні.
Архімандрит Климентій був беатифі-
кований Папою Римським Іваном
Павлом II 27 червня 2001 року під час
офіційного візиту Святійшого Отця в
Україну. Має звання «Праведник на-
родів світу» за порятунок євреїв у пе-
ріод Голокосту...

На фото: Автор пам’ятника —
скульптор Василь Гоголь. Монумент
заввишки 4 метри, площа — близько
16 кв. метрів, важить 40 тонн.

Інна ГОНЧАРУК
"Високий замок" 1.08.2011



З радія "Милосердний Самарянин"

...Чи і ми свідоми того, що коли Христос з нами перебуває, то нема трудностей, яких ми не могли б з Його поміччю усунути. Коли ми його залишимо, і підемо ніби то відпочивати без нього, так як апостоли це зробили, то буря зайде і в наше життя, і ми так будемо перейняті її поборюванням що можемо не побачити Христа, який буде приближатися до нас.

Човен на морі, з нишішного євангелія, добре відображає життя кожної людини. Ми усі окружені великими або ще більшими клопотами, усі носимо тяжкі хрести на своїх раменах, та усі без виїмку журимося, або нами самими, або іншими коло нас. Нераз здається, що нема виходу, що ніхто нам не подасть руки на допомогу, що ніхто нам не скаже теплого слова на розраду, що залишимося осамітніними.

Човен готовий перевернутися, аж тут знинацька, із розпачливої безнадійности, приходить світло, згасає темрява, іскріє надія - являється Господь. Перелякані учні своїм очам не вірять. Такого не може бути. Це ж хіба дух і вони перестрашилися. Замість радіти, почали кричати. Учитель заспокоює їх, але вони ще далше не вірять, що це він. Тому Петро хоче перевірити, неначи невірний Тома по воскресінні, і просить Христа, щоб він дозволив йому підійти до Нього по воді. Господь згоджується. Поки Петро девився на Ісуса, все було упорядку, але коли звернув свій зір у бік, немов побачити, що його друзі скажуть про нього, що саме тепер по воді ходить, і пригадав собі що він насправді стоїть на поверхні розбурханого моря, нараз задеревенів. Не міг кроку пустити, і почав тонути. Тоді обернувшись до Христа закричав голосно: "Господи рятуй". Молитва коротка але вистарчальна. Добра молитва не конче мусить бути довгою. Нема потреби вживати високопарних слів,

видумувати, щоб все гарно звучало.

Дуже часто при наших молитвах поза формою нічого іншого немає, а молитва повинна виходити зі серця.

І Христос вислухав Петра. Подав йому руку на допомогу та обидва опинилися у кораблі, і вітер зтих, море заспокоїлося. Тишина запанувала надовкола, а у серці спокій.

І в нашому житті Христос несподівано приходить, коли нам справді тяжко, коли ми його навіть не сподіємося і про Нього не думаємо. Але коли ми усвідомимо Його присутність, то хрести, які до тепер були зтяжкі, стають легкими, клопоти зникають, перешкод нема, чи радше вони і далі є, але наше наставлення змінюється і ми з ним можемо усе перебороти.

Христос і нам подає руку, коли вже виходу не знаходимо, коли вже уповання на свої власні сили нічого не дає, і допомога інших polegши не приносить.

У тяжких хвилинах сумніву, Господь і нам говорить оті слова що сказав Петрові: "Маловіре, чому зневірився?"

Надіймося завжди на Господа. Стараймося Його наслідувати. Покажимо, що ми є його братами і сестрами, та іконами його любови, і милосердя і доброти. Станьмо другим Христом для невірних і для вірних, для усіх тих що нас потребують. Не забуваймо, що Ісус якраз мене, тобто кожного і кожну з нас, посилав, щоб іншим принести потіху, пораду, спокій і радість. Це є нашим святим обов'язком, що на нас Христос наложив, з тією хвилиною коли над нами священник вимовив оті слова: "Хрищається раб чи раба Божа (...), в ім'я Отця і Сина і Св. Духа." Кінцеве "Амінь" ми мусимо висказати своїм боговгодним життям, своєю готовістю бути другим Христом для всіх тих що на Нього уповають...

From the desk of Fr. Ray Palko

GLORY TO JESUS CHRIST!

GLORY FOREVER!

August 14, 2011

Dear _____,

(Your name here, for your very own personal letter)

What a gorgeous, picture perfect day it is today! I don't know how it could be any prettier than it is right now. The heat and humidity went away yesterday and now we have those great white marshmallow clouds against the beautiful blue of the heavens. And yes, I've got my 75 degrees and a lake breeze. I'm lovin' it! ☺ How could there be even one unbeliever on a day like today?! The beautiful and exquisite handwriting of our loving Creator is everywhere! Yep, only one thing to say: "This is the day the Lord has made, let us rejoice and be glad in it!:"

I love all the seasons of the year and don't know if I could choose one particular time as my most favorite, but August and September would be right up there, that's for sure. I am particularly partial to August though, because that's the month when I was "converted." No, I didn't change religions or anything like that, but it was when "the scales fell off my eyes" and I truly began to realize what a treasure we have in our Faith and our Church. It was a whole lot of years ago already...I'd finished seminary, but not yet ordained, we had been married for a few years, I was working at a "real job" in the environmental field, we were parishioners at St. Nicholas and regularly attended the Liturgies at "the Chapel." One August during those days I was introduced to an Orthodox priest, who invited me to come see his church. I took him up on it and visited his parish for Vespers of the feast day of the Dormition of our Holy Lady, August 28 o.s. His simple, but beautiful church and his sermon explaining the Feast opened my eyes to who we were as Ukrainian Catholics, where we came from

and what our Church is supposed to be. Father Neil showed us how the Holy Dormition was the crowning Feast of the month, and the last major feast day of our Liturgical year. He also reminded us that the whole month had been one of joy, abundance and Godly love for us, if we had properly followed the Church calendar.

There was St. Macrina, St. Elias, St. Mary Magdalene, Pochaiv Mother of God, Sts. Boris & Hlib, St. Chrystyna, St. Anne, St. Panteleimon, St. Stephen, the Holy Job, St. Emilian, the Apostle Matthias, the Archdeacon and martyr Lawrence and the martyr Myron. In addition to the saintly days we also have the Fast of "Spasiwka" as we prepare for the Holy Dormition. The three feasts of the Savior also occur during August, i.e. the Procession of the Precious Cross, the great feast of the Holy Transfiguration and the third, the Icon-not-made-by hands. What an overflowing of spiritual and earthly gifts we can have during this holy and special month of our lives! It was August 26 in 2006 when the good priest Neil was called home to his eternal reward. He taught by word and example and will always be an important part of our lives. He was one of those people God certainly puts in our lives to aid us on our own personal journey. No doubt about it.

At my Liturgy today I was remembering all of this and reflecting on the many, many abundant graces, visions of heaven, consolations, lessons and examples of the holy ones that are all wrapped up in this holy and blessed month. I also felt sad for so many who are missing these beautiful God-filled days of great graces, and for those who ignore this great banquet of the Lord that has been laid out for us. For indeed our Church, our Byzantine rite, our heritage all are godly gifts that nourish and strengthen us, encourage us, build us up, and make us strong 'to fight the good fight.' The sad part is that so

much of what we have is ignored by so many and the beautiful food for the journey to eternal life is left on the table. Somewhere along the line we've forgotten about this treasure that is ours. Somewhere we've forgotten about the food we need for our nourishment. Somewhere we've come to make all this not so important. When was the last time you were in Church on Sunday? On a major feast day? On your name day? And crazy of crazies, when did you ever come to a daily Liturgy, or just stop in the church to pray? When was the last time you took part in the spiritual life of the church? Boy if we ever really followed the church calendar and began to tap into this gift and treasure, what a Church we would be! What a people we would be! What a world it would be!

It is Wednesday afternoon as I write. I haven't yet spoken with him, but Fr. Procyk was supposed to have returned home last night. It is with a bit of relief that I hand over the reins as we welcome him back among us. Actually, thank God everything went quite well. We all worked at our usual jobs in and around the church and in the kitchen and did what was expected of us in our separate responsibilities. While we all did our usual tasks as we normally would whether or not Father was home, one person was above and beyond the call of duty. I think congratulations are in order for Elaine. She got all the phone calls and questions and "the buck stopped at her desk." She was always available to assist, direct, counsel and make sure everything was done and every question was answered. Her extra time, effort and love of the church certainly made smooth sailing for all of us in the Pastor's absence. She's a real LUC'er!!

There is some great news to report from the Eparchy. We have another new priest! On Saturday August 6th Deacon Vasyl Behay was raised to Holy Priesthood, being ordained by Bishop Paul in the Seminary

Chapel in Stamford. We thank God for his priesthood and say, "Axios! Mnohaja Lita!" You will be able to read more about this and see pictures in the Sower and on the eparchy web site in the near future.

And some sad news, kind of...One of our dear, longtime and faithful parishioners in Niagara Falls, Mrs. Eva Shalayda, is leaving us to go live with her son and wife and family in New Jersey. We know it's a good thing for her and her son, but she is going to be very much missed by our small parish! Godspeed and 'Do Pobachennya,' Eva!

Looks like it's gonna be a good day to bake some bread. Gotta get it done because we're heading out to the Erie County Fair. Among all the picnics, barbecues, and other summer events, the yearly trip to "The Fair" is the highlight. It is the third largest fair in the US and dates back to the mid 1800's. Always great to go there!

Don't forget Mon. August 15 is the great Feast of the Holy Dormition on the new calendar. Everyone who is able should attend Liturgy on that day. (Check a few paragraphs above!) When you come to the Liturgy bring some flowers for blessing. BTW, the flowers don't have to be "florist quality" you know. Any kind you have in your backyard will be fine. The Holy Mother will appreciate all that you do in her honor!

I hope this letter finds you doing well... loving and serving the Lord wherever you are. He is close! He love us! "My yoke is easy, and My burden is light," He says to us.

I pray that He will continue to make His presence known in your life and that He will bless you, and that His holy Mother will keep you beneath the veil of her heavenly protection. Please pray for me sometime when you think of it. God willing and the creek don't rise, I'll talk to you next week.

In His Love,
Father Ray

From "Good Samaritan" Ukr. Radio pr.

...When I think of everything that the Mother of God endured in order to play a vital role in our salvation and the beautiful serenity of her nature, I often think of the oyster and the pearl of great sacrifice. Through the everyday events of our lives, God reveals simple lessons to us, and not that long ago, while I was on vacation near the seashore with my son, we decided to take a walk. We came upon a little open-air stand called 'The Oyster Shop.' Inside, an older lady stood with a big bucket of oysters. She said that each oyster had a pearl and, for five dollars, the children could choose one. She would open it for them, and whatever was inside would be theirs. Next, she began a slide presentation and explained the story of how a pearl develops. The woman told us that, at some time in the course of the oyster's development, a foreign substance such as a grain of sand gets into the little muscle and irritates the oyster. In response, the oyster covers that irritant with a secretion. The longer the irritation is there, the more the oyster coats it. Pearl oysters vary in size and can be quite rough and ugly. Yet what is happening inside is a combination of rainbows, moonlight, and bits of flame. Once the oyster accepts the irritation as part of itself, the pearl begins to develop. The worst storms, gales, even hurricanes will not dislodge it. As time goes by and this oyster is finally pulled up from the bed where it has been for many years, it is opened only to reveal a beautiful pearl. Later, when I had time to think about, I meditated on the story of how a pearl forms and it reminded me of how something comes into our spiritual life; it comes because the Lord has chosen us to do something special that we may offer our own pearl up to God. Thinking about other details of the pearl, you realize that the longer the pearl stays in the oyster the more valuable

it becomes. Therefore, the longer we stay committed and the more we do for God, the more beautiful will be the pearl that each one of us can give. It is through our own personal hardships that we find the strength to become the people of faith that God intends us to be. The Pearl is just one more analogy of how God can take our brokenness and turn each of us into something beautiful -- if we let Him. And there was no greater 'Pearl' in all the world then the one given to and created through the Most Holy Mother of God.



Our Mother of God, the beloved Theotokos, could have never imagined that the Lord would send to her an angel who would ask her to become the mother of the Son of God. And still she accepted without hesitation, she took upon herself the burden of humanity's struggle to live with God once

again. By giving birth to the Son of God she provided the means by which mankind could be redeemed through the love of her Son. Our Blessed Mother accepted one of the greatest hardships, to watch her own son be crucified on the cross, and yet she continues to be our source of strength and intercession. Without her struggles and the hardships she bore, we would not have been given the gift of salvation – the greatest 'pearl' the world will ever know; her sufferings prepared her for leading a life of holiness and grace. She is not only the Mother of God, but she remains our Mother, our Theotokos in whom we pray to and trust for guidance during the most difficult times of our lives. May we continue to pray to the Mother of God for our strength and her intercession before the judgment seat of Christ!